

Objednávateľ:

Divadlo ASTORKA Korzo 90
Suché mýto 17, P.P 241
814 99 Bratislava
bankové spojenie: Štátna pokladnica
č.ú.:7000470661/8180
IBAN:SK 55 8180 0000007000470661
zastúpené Mgr. Vladimírom Černým, riaditeľom,
na jednej strane (ďalej len DAK '90)

a

Autor fotografií:

Vladimír Černý
Sokolská 10
811 04 Bratislava
r.č. 510621/206
bankové spojenie: Tatra Banka
IBAN:SK691100 0000 0029 1984 0688

uzatvárajú podľa zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov túto

ZMLUVU O VYTVORENÍ DIELA A UDELENÍ LICENCIE č.7/U/2025

Článok I. Predmet zmluvy

1.1.Predmetom zmluvy je vytvorenie umeleckých fotografií , ako výsledok vlastnej tvorivej činnosti Autora (ďalej len dielo) „**Portréty mužov 1I.**“ a udelenie výhradnej licencie v rozsahu a spôsobom použitia uvedeným v článku IV. tejto zmluvy a v zmysle ustanovení Autorského zákona v znení neskorších predpisov.

Článok II. Špecifikácia, odovzdanie a schválenie diela

2.1.Autor vyhotoví kolekciu fotografií, ktorú predloží najneskôr do 31.01.2025 na schválenie riaditeľovi DAK '90, ktorý sa vyjadrí najneskôr do 3 dňa od odovzdania kolekcie.

2.2.Na základe vykonaného výberu zabezpečí autor ich ďalšiu realizáciu a dielo odovzdá podľa týchto požiadaviek:

farebné fotografie v množstve:
2 ks CD cca 120 snímok
v termíne do: 31.01.2025

Článok III. Odmena

3.1. Za vytvorenie diela podľa požiadaviek stanovených v článku II. a udelenie licencie v rozsahu a spôsobom použitia uvedenom v článku IV. zaplatí DAK '90 autorovi odmenu vo výške **300,00 €**. (slovom: tristo eur).

3.2. Odmena je splatná na účet umelca vo výplatnom termíne DAK '90 za mesiac **január 2025**. Zo sumy odmeny predstavuje 50 % odmena za vytvorenie diela a 50 % odmena za používanie diela. Vyplatením odmeny sú všetky nároky autora za vytvorenie a používanie diela podľa tejto zmluvy vysporiadané.

Článok IV. Udelenie licencie

4.1. Autor udeľuje DAK 90 výhradnú licenciu na použitie diela v zmysle § 19 ods. 4 písm. a) až f) vrátane Autorského zákona, výlučne:

- pre účely propagácie divadla,
- verejné vystavenie,
- zhotovovanie rozmnoženín pre potreby DAK '90, pričom rozmnoženinami podľa tejto zmluvy sa rozumejú fotokópie, a to na území Slovenskej republiky i v zahraničí, v časovo neobmedzenom rozsahu.

4.2. V prípade vypožičania, nájmu alebo predaja rozmnoženín, ako aj k udeleniu sublicencie je potrebný písomný súhlas autora, inak je tento právny úkon neplatný.

4.3. Podmienky pre vytvorenie a šírenie diela v celom jeho rozsahu za účelom iným než interné potreby objednávateľa budú predmetom ďalšej zmluvy ktoré strany uzavru pred uskutočnením takéhoto záznamu.

Článok V. Povinnosti zmluvných strán

5.1. Autor sa zaväzuje:

- vytvoriť dielo osobne, podľa svojich najlepších schopností. Súčasne vyhlasuje, že sa na autorstve nebude podieľať iná osoba,
- dodržať všetky termíny dohodnuté touto zmluvou.

5.2. Objednávateľ sa zaväzuje:

- použiť dielo len v rozsahu a spôsobom uvedeným v čl. IV. tejto zmluvy.
- zaplatiť autorovi odmenu v dohodnutej výške a v dohodnutých termínoch.

Článok VI. Odstúpenie od zmluvy, zánik zmluvy

6.1. DAK '90 môže od zmluvy odstúpiť:

- ak autor bez závažného dôvodu neodovzdá dielo riadne ani v dodatočnej lehote, ktorú mu DAK 90 poskytne v písomnom oznámení tvoriacom súčasť tejto zmluvy,

- ak autor z objektívnych dôvodov nie je schopný dielo dokončiť ani v dodatočnej lehote, je mu však povinný zaplatiť za to, čo už plnil.

6.2. Autor môže od zmluvy odstúpiť ak mu DAK '90 nevyplatí odmenu podľa článku III. tejto zmluvy.

6.3. Odstúpenie od zmluvy môže urobiť každá zo zmluvných strán doporučeným listom doručeným druhej zmluvnej strane v jednomesačnej výpovednej lehote, ktorá začne plynúť prvým nasledujúcim dňom po jej doručení.

6.4. Zmluvný vzťah je možné ukončiť vzájomnou dohodou zmluvných strán, ktorá musí byť uzatvorená písomne. V tomto prípade zmluvný vzťah skončí ihneď po podpísaní takejto dohody.

6.5. V prípade neschválenia návrhovej kolekcie v zmysle čl. II tejto zmluvy, zmluvný vzťah zaniká bez ďalších nárokov zo strany zmluvných strán s výnimkou nároku na náhradu škody spôsobenej divadlu DAK '90.

Článok VII.

Sankcie

7.1. Ak autor bez závažných dôvodov neodovzdá dielo riadne ani v dodatočnej lehote, ktorá mu bola poskytnutá a DAK '90 nevyužije možnosť odstúpenia od zmluvy alebo ak nedodrží iné termíny alebo povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy, DAK '90 má právo znížiť mu odmenu dohodnutú v článku III až o jednu tretinu.

7.2. Ak autor bez závažného dôvodu nedodrží náhradné termíny alebo opätovne poruší zmluvné povinnosti, DAK '90 má právo znížiť mu odmenu dohodnutú v článku III o ďalšiu tretinu.

7.3. Právo uplatniť zníženie odmeny stanovené v ods. 1 a 2 tohto článku sa nevzťahuje na prípady, kedy k zmeškaniu lehôt alebo porušeniu povinností dôjde v dôsledku

- vyššej moci
- neposkytnutia dohodnutého spolupôsobenia zo strany DAK '90.

Článok VIII.

Informácia o spracúvaní osobných údajov

8.1. Právnym základom zákonnosti spracúvania osobných údajov zmluvnej strany/fyzickej osoby je čl. 6 Nariadenia Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len anglická skratka „GDPR“) a 13 ods. 1 písm. b) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, t.j. spracúvanie osobných údajov zmluvnej strany/fyzickej osoby je nevyhnutné na realizáciu a plnenie predmetu tejto zmluvy.

8.2. Poskytnutie osobných údajov je nutné na riadne uzavretie a plnenie tejto zmluvy, následkom neposkytnutia osobných údajov je neuzavretie tejto zmluvy.

8.3.Osobné údaje zmluvnej strany/fyzickej osoby sa spracúvajú po dobu platnosti a účinnosti tejto zmluvy a následne sú podľa platného Registratúrneho poriadku Divadla ASTORKA Korzo'90 uchovávané po dobu 10 rokov od uzatvorenia zmluvy.

Článok IX. Záverečné ustanovenia

9.1.Táto Zmluva sa riadi ustanoveniami Autorského zákona a občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.

9.2.Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda prvým dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.

9.3. Zástupcovia zmluvných strán potvrdzujú svojím podpisom, že Zmluvu uzavreli slobodne, vážne a dobrovoľne, bez akéhokoľvek nátlaku alebo v omyle. Podrobne si ju preštudovali, jej obsahu porozumeli a na znak svojho súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

9.4.Akékoli'vek zmeny alebo doplnky zmluvy môžu byť vykonané iba písomným dodatkom podpísaným oboma zmluvnými stranami.

9.5.Spory vyplývajúce z tejto zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú riešiť predovšetkým zmierom. V prípade súdneho konania je príslušný súd podľa DAK ' 90.

V Bratislave, dňa 14.01.2025

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
.....XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX.
autor

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
.....XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX.
DAK 90

